

248
248

LEATA NA G A DÓ
Second Page.

CEANNTAR AN CEANN-CLÁRAITEÓRA }
Superintendent Registrar's District of

Rustowal

05133688

19.....		pórad do ceiteadh AS Marriage solemnized at the Catholic } i SCeanntar an Ceann Cláraitheóra in the Superintendent Registrar's District of		Church of Ruagh Kestowal		i SCeanntar in the Registrar's District of } Kerry		Kestowal		pórad Marriage	
Uimh No. (1)	Dáta an póirta When Married. (2)	Ainm agus Sloinne Name and Surname. (3)	aoif Age. (4)	scáro Condition. (5)	Saighm Beata Rank or Profession (6)	áir cónaite Residence at the Time of Marriage. (7)	Ainm agus Sloinne an Aáar Father's Name and Surname. (8)	Saighm Beata an Aáar Rank or Profession of Father. (9)	Uimh No. 203		
	22.nd Nov 1947.	Martin Stephen Whelan Catherine Mary O'connor	29 35	Bachelor Spinster	Farmer Spinning	Trinoge Springmount	Martin Whelan Michael O'connor	Farmer Farmer	Cláirte Registered by me this, 31st lá de day of March 19.48 John Walsh Deputy Registrar.		
Do póir an Lanáir i n-Eaglais } Married in the Catholic		Church of Ruagh		Do péir úiró agus gnáca na n-Eaglaise Caotlaice, according to the Rites and Ceremonies of the Catholic Church by me, Michael Curran CC							
Ceiteadh an pórad ro Easpaime This Marriage was solemnized between us,		Martin Stephen Whelan Catherine Mary O'connor		In-áir úiróir in the Pre- sence of us,		James A Whelan Bridget Keenan					
1947.....		pórad do ceiteadh AS Marriage solemnized at the Catholic } i SCeanntar an Ceann Cláraitheóra in the Superintendent Registrar's District of		Church of Ruagh Kestowal		i SCeanntar in the Registrar's District of } Kerry		Kestowal		pórad Marriage	
Uimh No. (1)	Dáta an póirta When Married. (2)	Ainm agus Sloinne Name and Surname. (3)	aoif Age. (4)	scáro Condition. (5)	Saighm Beata Rank or Profession (6)	áir cónaite Residence at the Time of Marriage. (7)	Ainm agus Sloinne an Aáar Father's Name and Surname. (8)	Saighm Beata an Aáar Rank or Profession of Father. (9)	Uimh No. 204		
	26th Nov 1947.	Thomas Costello Rose Mary Gleeson	52 36	Bachelor Spinster	Creamery manager Spinning	Yoon Lycecompane	Robert Costello Patrick Gleeson	Farmer Sergeant	Cláirte Registered by me this, 31.11 lá de day of March 19.48 John Walsh Deputy Registrar.		
Do póir an Lanáir i n-Eaglais } Married in the Catholic		Church of Ruagh		Do péir úiró agus gnáca na n-Eaglaise Caotlaice, according to the Rites and Ceremonies of the Catholic Church by me, Michael Curran CC							
Ceiteadh an pórad ro Easpaime This Marriage was solemnized between us,		Thomas Costello Rose Mary Gleeson		In-áir úiróir in the Pre- sence of us,		Maurice Costello Rebecca Gleeson					
1947.....		pórad do ceiteadh AS Marriage solemnized at the Catholic } i SCeanntar an Ceann Cláraitheóra in the Superintendent Registrar's District of		Church of Ruagh Kestowal		i SCeanntar in the Registrar's District of } Kerry		Kestowal		pórad Marriage	
Uimh No. (1)	Dáta an póirta When Married. (2)	Ainm agus Sloinne Name and Surname. (3)	aoif Age. (4)	scáro Condition. (5)	Saighm Beata Rank or Profession (6)	áir cónaite Residence at the Time of Marriage. (7)	Ainm agus Sloinne an Aáar Father's Name and Surname. (8)	Saighm Beata an Aáar Rank or Profession of Father. (9)	Uimh No. 205		
	January 20th 1948.	John Christopher Sullivan Phanna Morrissey	25 26	Bachelor Spinster	Labourer Labourer	Lisios Ruagh	John O'Sullivan John Morrissey	Farmer Labourer	Cláirte Registered by me this, 31st lá de day of March 19.48 John Walsh Deputy Registrar.		
Do póir an Lanáir i n-Eaglais } Married in the Catholic		Church of Ruagh		Do péir úiró agus gnáca na n-Eaglaise Caotlaice, according to the Rites and Ceremonies of the Catholic Church by me, Michael Curran CC							
Ceiteadh an pórad ro Easpaime This Marriage was solemnized between us,		John Christopher O'Sullivan Phanna Morrissey		In-áir úiróir in the Pre- sence of us,		Thomas O'Sullivan Margaret Morrissey					
1948.....		pórad do ceiteadh AS Marriage solemnized at the Catholic } i SCeanntar an Ceann Cláraitheóra in the Superintendent Registrar's District of		Church of Ruagh Kestowal		i SCeanntar in the Registrar's District of } Kerry		Kestowal		pórad Marriage	
Uimh No. (1)	Dáta an póirta When Married. (2)	Ainm agus Sloinne Name and Surname. (3)	aoif Age. (4)	scáro Condition. (5)	Saighm Beata Rank or Profession (6)	áir cónaite Residence at the Time of Marriage. (7)	Ainm agus Sloinne an Aáar Father's Name and Surname. (8)	Saighm Beata an Aáar Rank or Profession of Father. (9)	Uimh No. 206		
	January 24th 1948.	Michael Maloney Honora Stack	33 37	Bachelor Spinster	Farmer Spinning	Trinoge Ruagh	James Maloney John Stack	Farmer Farmer	Cláirte Registered by me this, 31 lá de day of March 19.48 John Walsh Deputy Registrar.		
Do póir an Lanáir i n-Eaglais } Married in the Catholic		Church of Ruagh		Do péir úiró agus gnáca na n-Eaglaise Caotlaice, according to the Rites and Ceremonies of the Catholic Church by me, Michael Curran CC							
Ceiteadh an pórad ro Easpaime This Marriage was solemnized between us,		Michael Maloney Honora Stack		In-áir úiróir in the Pre- sence of us,		Maurice Maloney Anna M. Dillon					

* Should the copies
be certified by the
Deputy Registrar or
Deputy Superintendent
Registrar please insert
word "Deputy."

Dearbáir
I, James J. Walsh Cláraitheoir na bpórad i SCeanntar
Registrar of Marriages, in the District of Kestowal in the
SCeanntar Ceann-Cláraitheóra i SContae Kerry
Superintendent Registrar's District of Kestowal in the County of Kerry, do hereby certify, That this is a true copy of the Registrar's
Book of Marriages within the said District from the Entry of the Marriage of Martin Stephen Whelan and Catherine Mary O'connor Uimh A
to the entry of the Marriage of Michael Maloney and Honora Stack Uimh A
Tugsa péim lámh 14 an lá ro de april 1948 James J. Walsh Cláraitheoir.
Do réir an cóir seo fuair i gcomparáir leir an SCláir-Leabair, agus dearbáim fúir fíor cóir i
I have examined the above, and have compared it with the said original Registrar's Book, and hereby certify that it is a true copy.
Tugsa péim lámh an 14 lá ro de april 1948 John J. Curran Ceann-Cláraitheoir.
Witness my hand this day of april 1948 John J. Curran *Superintendent Registrar.